

儿童百科启蒙绘本

第2辑

# 那是什么声音？

认识声音

[英] 克莱尔·卢埃林 著

[英] 西蒙娜·埃布尔 绘

胡晓凯 译

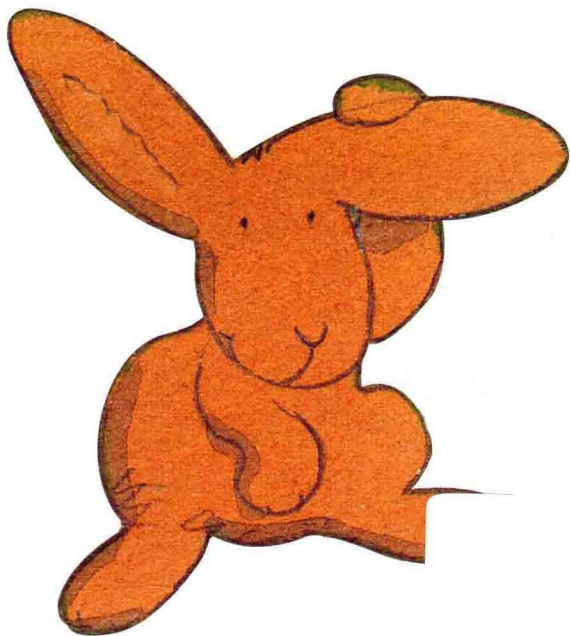
 地震出版社  
Seismological Press



# 那是什么声音？



嗡嗡



认识声音

[英] 克莱尔·卢埃林 著  
胡晓凯 译

[英] 西蒙娜·埃布尔 绘



地震出版社  
Seismological Press

图书在版编目(CIP)数据

儿童百科启蒙绘本·第2辑·那是什么声音? / (英)卢埃林著; (英)埃布尔绘; 胡晓凯译. — 北京: 地震出版社, 2014. 6

ISBN 978-7-5028-4392-2

I. ①儿… II. ①卢… ②埃… ③胡… III. ①科学知识—儿童读物②声—儿童读物 IV. ①Z228.1 ②042-49

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第008338号

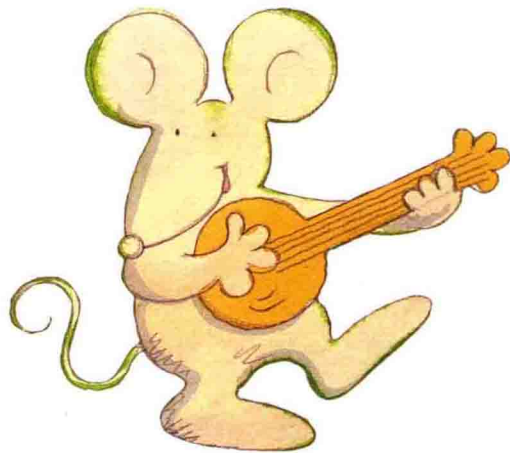
*What's that Noise?:* Text © Claire Llewellyn 2002

Illustrations © Simone Abel 2002

Published in Great Britain in 2009 by Wayland, an imprint of Hachette Children's Books  
Simplified Chinese rights arranged through CA-LINK International LLC

著作权合同登记 图字: 01-2013-8952

地震版 XM3173



**那是什么声音?** [英]克莱尔·卢埃林 著 [英]西蒙娜·埃布尔 绘 胡晓凯 译

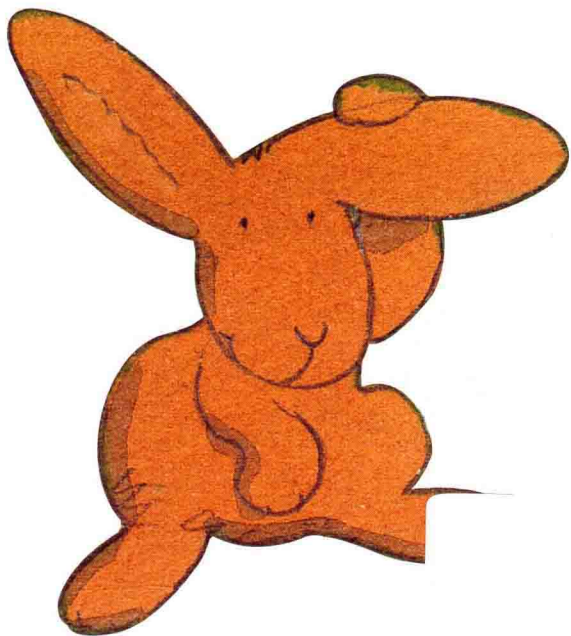
策 划	小萌童书	发 行 部	68423031 68467993
责任编辑	赵月华	门 市 部	68467991
责任校对	孔景宽 凌樱	总 编 室	68462709 68423029
版式设计	王宇	市场图书事业部	68721982
出版发行	地震出版社	经 销	全国各地新华书店
社 址	北京民族学院南路9号(100081)	印 刷	北京尚唐印刷包装有限公司
版(印)次	2014年6月第1版 2014年6月第1次印刷	印 张	12
开 本	889mm×1194mm 1/16	书 号	ISBN 978-7-5028-4392-2
字 数	75千字	定 价	78.00元(全六册)

版权所有 侵权必究 (图书出现印装问题, 本社负责调换)

# 那是什么声音？



嗡嗡



认识声音

[英] 克莱尔·卢埃林 著  
胡晓凯 译

[英] 西蒙娜·埃布尔 绘



地震出版社  
Seismological Press



一天清晨，一只小兔子

爸爸，为什么  
兔子有这么傻  
的耳朵？



在水边看自己的倒影。

我们的耳朵并不傻，儿子！它们还很重要呢。

我想我们得去弄清楚为什么。



动物需要耳朵来听。

我喜欢我的耳朵。

两只兔子沿着田间小路走。



不过你的耳朵不像  
我的这么长。

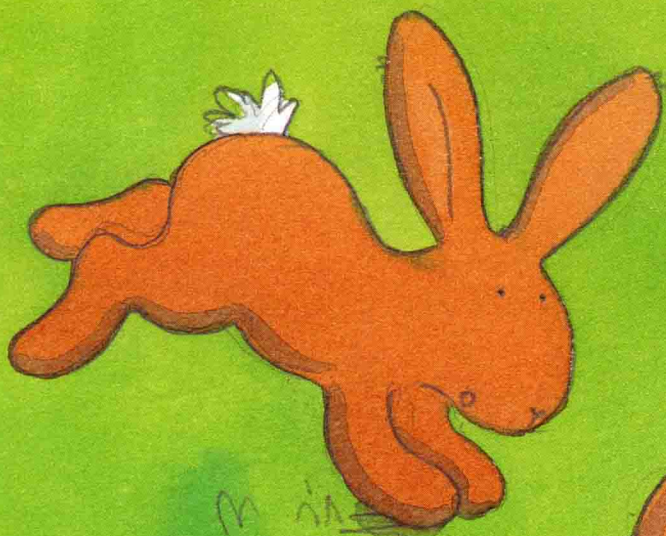
他们与田里的马儿打招呼。



忽然传来一阵嘈杂的叽里呱啦声。



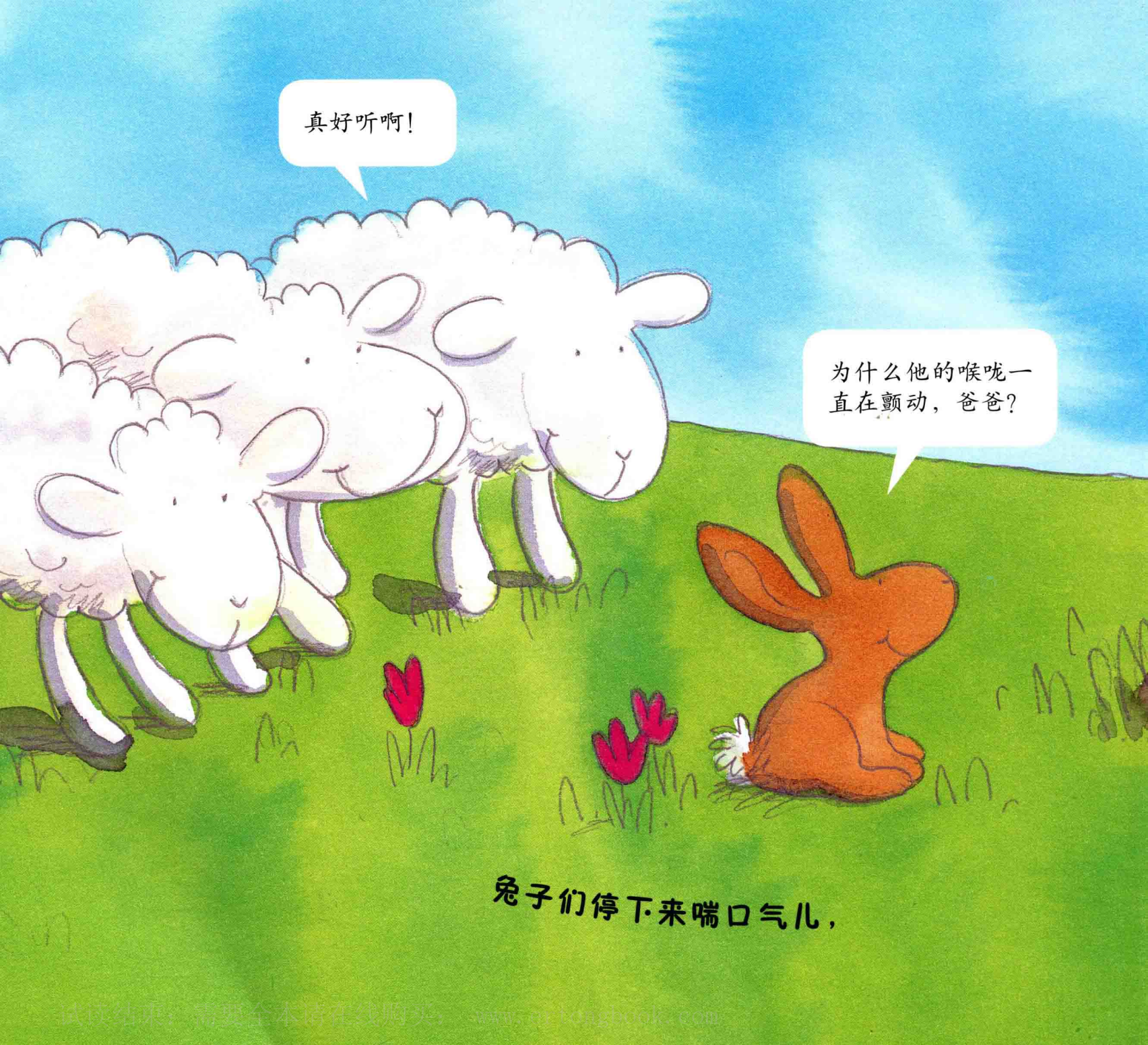
两只兔子匆忙跑掉了。



那是什么声音，  
爸爸？



是鹅，儿子。他们听  
起来脾气不好。咱们  
还是躲远点儿吧！



真好听啊!

为什么他的喉咙一直在颤动，爸爸?

兔子们停下来喘口气儿，

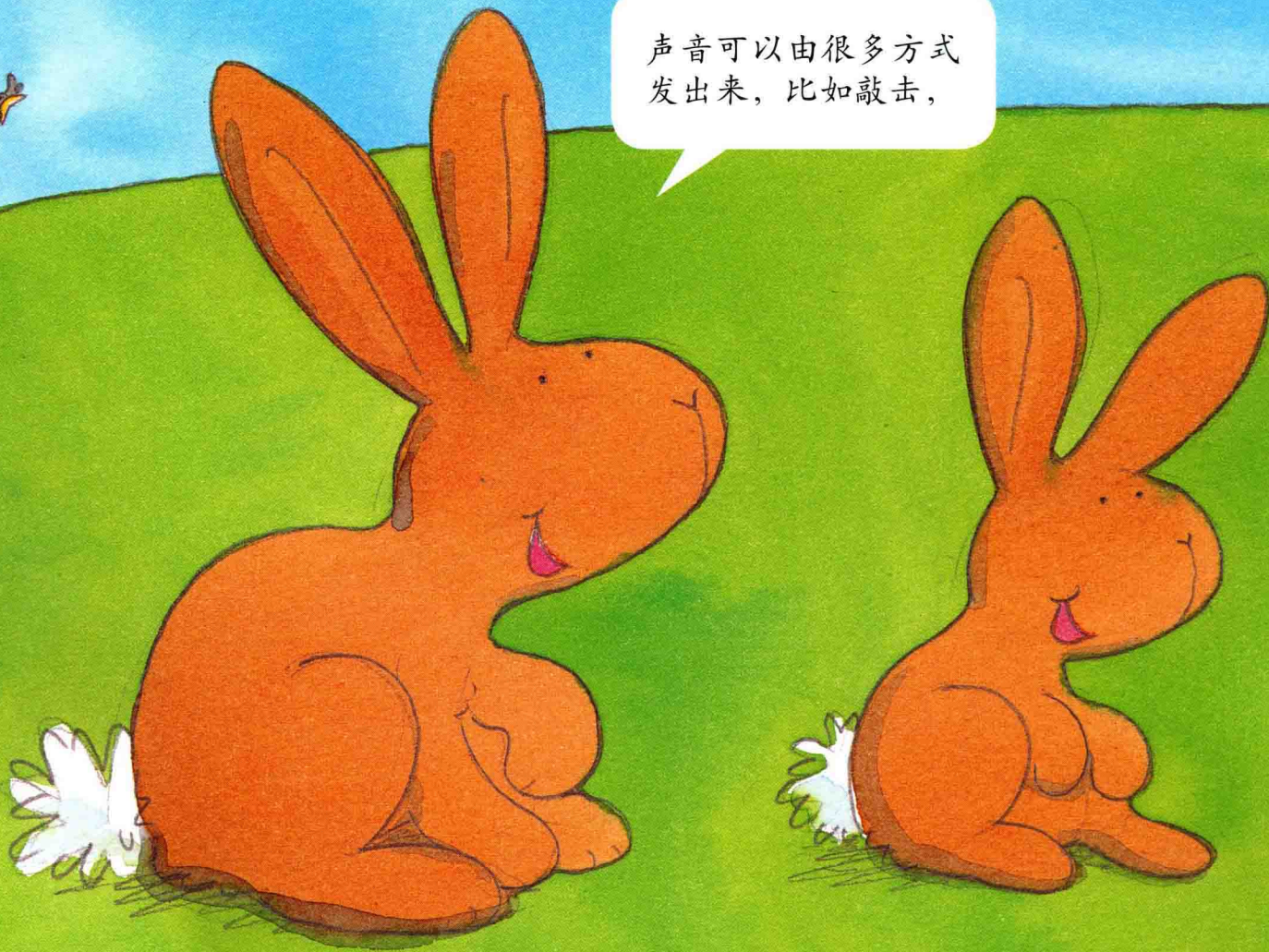


因为他在唱歌。  
很多物体通过振  
动发出声音。

恰好听见一只黑鹇在唱歌。

突然，一阵咚咚梆梆的声音传来！

声音可以由很多方式  
发出来，比如敲击，



一只啄木鸟正笃笃地用嘴敲击着一棵树。

弹拨，



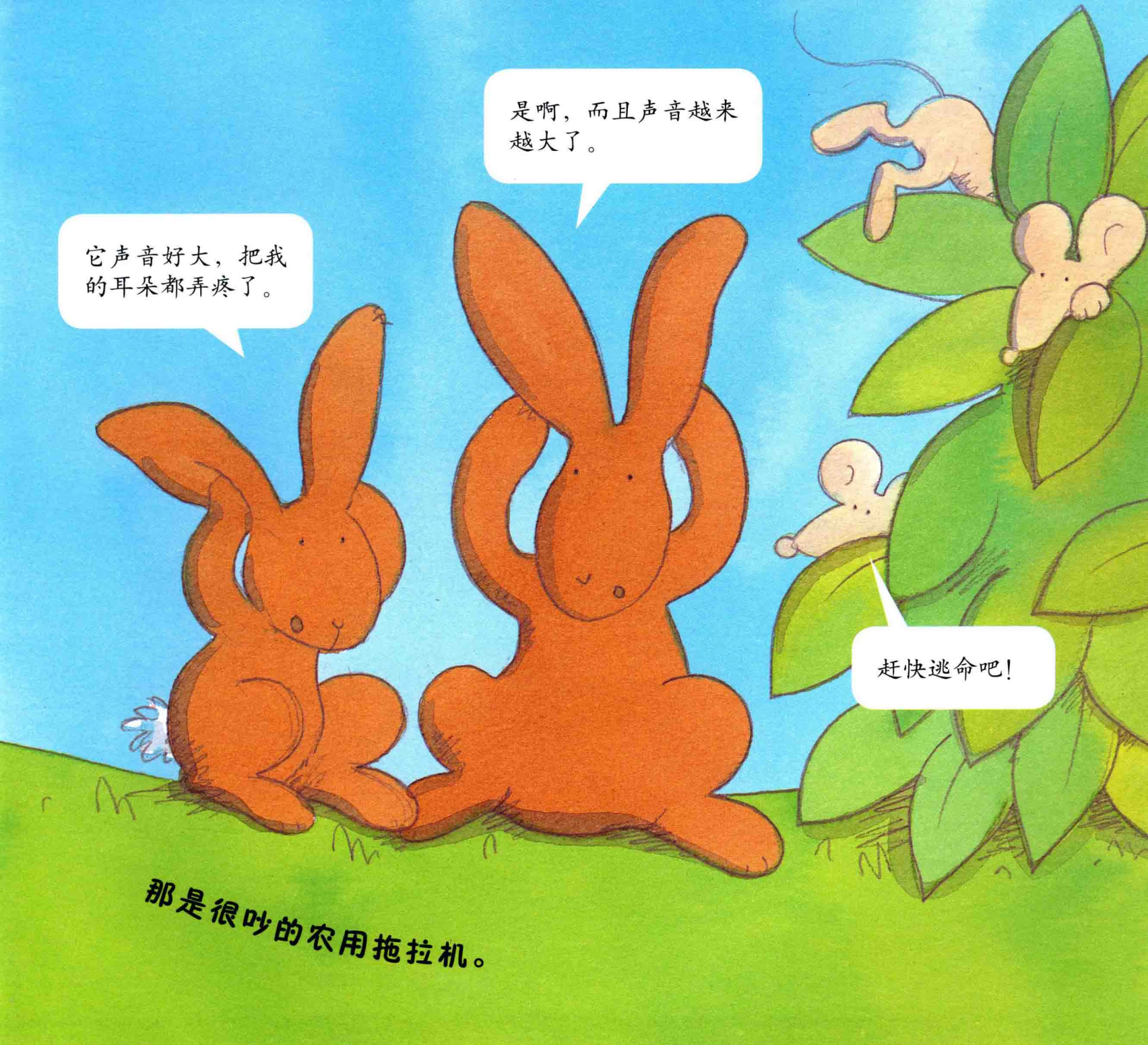
摇动，

吹奏！





是什么东西正往山上来？



它声音好大，把我的耳朵都弄疼了。

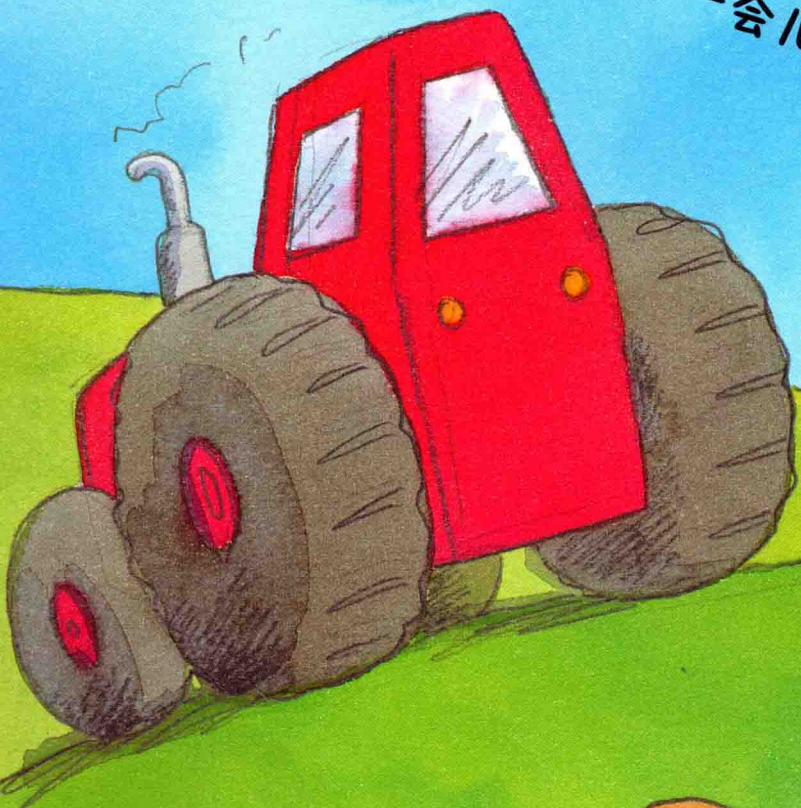
是啊，而且声音越来越大了。

赶快逃命吧！

那是很吵的农用拖拉机。



过了一会儿，拖拉机掉转头，



好多了。现在  
没那么吵了。

